

VL/SE/Ü	Einführung in die Linguistiken in Mitteleuropa Bevezetés a közép-európai nyelvészetekbe	
Veranstalter ¹	Orsolya Lénárt	
Zeit	Di 11.45-14.30 (ausgenommen am 11.9.!) und Di 14.45-18.15 (13.10, 08.12)	
Ort	HS ₃	
Anrechnungscode	MESKD ₁₄₀	
Kreditpunkte	3	
Kontaktstunde	Nach Vereinbarung	
Prüfungsanmeldung	über das elektronische Studienverwaltungssystem (ETN)	
Inhalt und Ziele		
Kursbeschreibung: Die Lehrveranstaltung verfolgt das Ziel, durch die Darstellung der Herkunft und paralleler Entfaltung mitteleuropäischer Sprachen, mit einem auf historische und kulturhistorische Tendenzen des Donauraumes Bezug zu nehmen. Eine enorme Priorität soll dabei die Beobachtung des Zusammenlebens und der Wechselbeziehung und -wirkung des Deutschen und Ungarischen genießen. Um das Zusammenleben der Sprachen im mitteleuropäischen Raum aus einer anderen Perspektive sichtbar zu machen, werden abschließend literarische Fallbeispiele für die Darstellung der Multilingualität der Region gezeigt. Die Lehrveranstaltung strebt mit ihrem interdisziplinären Zugang an, auf sprachwissenschaftliche Kenntnisse basierend die kulturelle Vielfalt mitteleuropäischer Kultur zu präsentieren.		
Kursraster		
Termin	Thema	Literatur
11.09 8.00–11.00	Workshop (interkulturelle Kommunikation)	
22.09. 11.45-14.30	Einleitendes (Definitionen, „sprachliche Landkarte“ Mitteleuropas) Historischer Überblick – Das Indoeuropäische	Bradean-Ebinger, Nelu: Dialog der Sprachen und Kulturen in Mitteleuropa. Miskolc 2009 Online: http://epa.oszk.hu/02100/02137/00018/pdf/EPA02137_ISSN_1219-543X_tomus_14_fas_3_2009_ger_339-349.pdf Miller, Alexej: Die Erfindung der Konzepte Mittel- und Osteuropa. Klagenfurt 2003 <i>Krantz: Geographical Development of European Languages. 1988.</i> <i>Haarmann. Weltgeschichte der Sprachen. München 2006.</i>
06.10. 11.45-14.30	Sprachverwandtschaften in Mitteleuropa I. (Die slawischen Sprachen) Sprachverwandtschaften in Mitteleuropa II. (die romanischen Sprachen)	Heinz: Einführung in die slawische Sprachwissenschaft. Wien 2007. Dahmen: Die romanischen Sprachen. In: Handbuch der Eurolinguistik. Wiesbaden 2010, S. 209–228
13.10. 14.45-18.15	Sprachverwandtschaften in Mitteleuropa III.) (Die germanischen Sprachen) Sprachverwandtschaften in Mitteleuropa IV. (Die finnougri-schen Sprachen)	Duke/Hufeisen: Die germanischen Sprachen. In: Handbuch der Eurolinguistik. Wiesbaden 2010, S. 171–188 Winkler: Die finnougri-schen Sprachen. In: Handbuch der Eurolinguistik. Wiesbaden 2010, S. 229–246

¹ Die Namen der Veranstalter sind ohne Titel aufzuführen.

03.11. 11.45-14.30	<p>Entwicklungstendenzen mitteleuropäischer Sprachen im Vergleich (Fallbeispiele: das Deutsche und das Ungarische)</p> <p>Das Zusammenleben der Sprachen und ihre Wechselwirkung im Donauraum (Lehnwortschatz im Deutschen und im Ungarischen)</p>	<p><i>Von Polenz: Deutsche Sprachgeschichte. 3 Bde. Berlin 1999.</i> <i>Bárczi: A magyar nyelv életrajza. Budapest 1966.</i> Beke: Zur Lautgeschichte der deutschen Lehnwörter der ungarischen Sprache. Stuttgart 1930, S. 232-244 <i>Thienemann: Die deutschen Lehnwörter der ungarischen Sprache. Budapest 1922</i> Peter von Polenz: Fremdwort und Lehnwort sprachwissenschaftlich betrachtet. In: Peter Braun (Hrsg.): Fremdwort-Diskussion. München 1979, S. 9-31; Online: http://www.vds-ev.de/texte-zur-deutschen-sprache/695-peter-von-polenz-fremdwort-und-lehnwort-sprachwissenschaftlich-betrachtet</p>
10.11. 11.45-14.30	<p>Multilingualität im Donauraum I. (Varietäten des Deutschen im Donauraum)</p> <p>Multilingualität im Donauraum II. (Deutschsprachige Regionalliteratur im Donauraum)</p>	<p>Manherz/Wild: Sprache und Volkskultur der Ungarndeutschen. Bp. ELTE 2002 (Kap.: Beitrag zur ungarndeutschen Mundartkunde). Manherz (Hg.): Die Ungarndeutschen. Bp.1998, S. 43-49. Schuller: Die Mundart der Siebenbürger Sachsen. Online: http://www.siebenbuerger-bw.de/buch/sachsen/12.htm</p> <p>Manherz (Hg.): Die Ungarndeutschen. Bp.1998, S 49-61. Motzan: Die vielen Wege in den Abschied. Die siebenbürgisch-deutsche Literatur in Rumänien (1919-1989). Ein sozialhistorischer Abriss. Online: http://www.siebenbuerger-bw.de/buch/sachsen/15.htm</p>
08.12. 14.45-18.15	Zusammenfassung	
Bewertung		
Form und Umfang der zu erbringenden Leistungen: regelmäßige und aktive Teilnahme, Referat, schriftliche Prüfung		